

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
N° 131		N° 131	
Session de 1929-1930	SÉANCE du 26 février 1930	VERGADERING van 26 Februari 1930	Zittingsjaar 1929-1930

PROJET DE LOI
modifiant les limites séparatives
de Schaerbeek et de Woluwe-Saint-Lambert.

EXPOSE DES MOTIFS

MADAME, MESSIEURS,

Les communes de Schaerbeek et de Woluwe-Saint-Lambert se sont mises d'accord pour demander qu'une modification soit apportée à leur territoire respectif en vue de leur assurer une délimitation plus rationnelle.

La limite actuelle de ces deux communes, à la rue Vergote, présente, en effet, l'inconvénient de ne suivre ni des limites de propriétés particulières ni l'axe des voies nouvelles, mais de longer la façade des habitations, celles-ci se trouvant sur Woluwe-Saint-Lambert et l'assiette de la rue sur Schaerbeek; la nouvelle limite proposée suit l'axe de la rue précitée. De ce chef, 67 a. 88 ca. et 26 habitants (recensement 1920) de Schaerbeek passeraient à Woluwe-Saint-Lambert qui, de son côté, céderait à sa voisine dans le secteur de l'avenue de Roodebeek, 1 Ha. 6 ca. et 8 habitants (recensement 1920) en vue d'améliorations à apporter à la voirie. Woluwe-Saint-Lambert paierait, en outre, à Schaerbeek une indemnité de 20,000 francs à titre de compensation pour travaux exécutés rue Vergote.

L'enquête qui a été tenue dans les deux communes n'a révélé aucune opposition et le projet a été accueilli favorablement tant par la Députation Permanente que par le Conseil provincial.

M. le Ministre de la Justice, de son côté, ne fait aucune objection en ce qui concerne les délimitations cantonales ainsi que les services du culte, de l'assistance publique et de la police judiciaire.

J'ai donc l'honneur, Madame, Messieurs, de soumettre à vos délibérations un projet de loi consacrant cette modification de limites entre les communes de Schaerbeek et de Woluwe-Saint-Lambert.

Le Ministre de l'Intérieur et de l'Hygiène,

H. BAELS.

WETSONTWERP
tot wijziging der grensscheidingen
tusschen Schaerbeek en Sint-Lambrechts-Woluwe.

MEMORIE VAN TOELICHTING

MEVROUW, MIJNE HEEREN,

De gemeenten Schaerbeek en Sint-Lambrechts-Woluwe zijn overeengekomen om, met het oog op een redelijk begrenzing, te vragen dat hun respectief grondgebied zou gewijzigd worden.

De huidige grens tusschen beide gemeenten, in de Vergotestraat, levert immers dit nadeel op dat zij noch de grenzen van bijzondere eigendommen, noch de as van de nieuwe wegen volgt, maar langsheen den voorgevel van de op Sint-Lambrechts-Woluwe staande woonhuizen en langsheen de straat op Schaerbeek loopt, dan wanneer de voorgestelde grens de as van voornoemde straat volgt. Deswege zouden 67 a. 88 ca. en 26 inwoners (telling 1920 van Schaerbeek naar Sint-Lambrechts-Woluwe overgaan. Laatstgenoemde gemeente zou met het oog op straatverbetering, in de sectie der Roodebeeklaan, aan Schaerbeek 1 Ha. 6 ca. en 8 inwoners (telling 1920) afstaan en haar bovendien, als vergelding voor werken in de Vergotestraat uitgevoerd, een indemniteit van 20,000 frank betalen.

Het onderzoek in beide gemeenten heeft geen enkel verzet ontmoet en de Provinciale Deputatie alsmede de Provincieraad hebben zich over het ontwerp gunstig uitgesproken.

Aan zijn kant, brengt de heer Minister van Justitie geen enkel bezwaar in wat betreft de kantongrenzen, de eerediensten, den openbaren onderstand en de gerechtelijke politie.

Ik heb dan ook de eer, Mevrouw en Mijne Heeren, U een wetsontwerp voor te leggen waarbij bewuste grenswijziging tusschen de gemeenten Schaerbeek en Sint-Lambrechts-Woluwe wordt bekrachtigd.

De Minister van Binnenlandsche Zaken en Volksgezondheid,

H. BAELS.

PROJET DE LOI**ALBERT,****ROI DES BELGÈS,***A tous présents et à venir, SALUT !*

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur et de l'Hygiène,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

Le projet de loi dont la teneur suit sera présenté en Notre Nom aux Chambres Législatives par Notre Ministre de l'Intérieur et de l'Hygiène.

ARTICLE UNIQUE.

La partie du territoire de Schaerbeek, coloriée en rose au plan ci-annexé, est détachée de cette commune et incorporée à celle de Woluwe-Saint-Lambert.

La partie du territoire de Woluwe-Saint-Lambert coloriée en bleu au plan susmentionné est détachée de cette commune et incorporée à celle de Schaerbeek.

Il sera payé à la commune de Schaerbeek, par la commune de Woluwe-Saint-Lambert une indemnité compensatoire de 20,000 francs.

Donné à Bruxelles, le 7 février 1930.

ALBERT,**PAR LE ROI :***Le Ministre de l'Intérieur et de l'Hygiène,***H. BAELS.****WETSONTWERP****ALBERT,****KONING DER BELGEN,***Aan allen tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL !*

Op de voordracht van Onzen Minister van Binnenlandsche Zaken en Volksgezondheid,

WIJ HEBBEN BESLOTEN EN WIJ BESLUITEN :

Het wetsontwerp waarvan de inhoud volgt, zal, in Onzen Naam, door Onzen Minister van Binnenlandsche Zaken en Volksgezondheid bij het Parlement ingediend worden.

EENIG ARTIKEL.

Het op bijgaand plan roosgekleurd grondgebiedsgedeelte van Schaerbeek wordt van deze gemeente afgenomen en bij de gemeente Sint-Lambrechts-Woluwe ingelijfd.

Het op bovenvermeld plan blauwgekleurd grondgebiedsgedeelte van Sint-Lambrechts-Woluwe wordt van deze gemeente afgenomen en bij de gemeente Schaerbeek ingelijfd.

De gemeente Sint-Lambrechts-Woluwe dient aan de gemeente Schaerbeek een compensatoire vergoeding van 20,000 frank te betalen.

Gegeven te Brussel, den 7^e Februari 1930.**ALBERT,****VAN 'S KONINGS WEGE :***De Minister van Binnenlandsche Zaken en Volksgezondheid,***H. BAELS.**